



Sensus Populasaun iha Timor-Leste: dezafiu ida



» UNMIT Photo/Martine Perret

Timor-Leste sei hala'o nia sensus populasaun no uma kain hahú iha loron 11 to 25 fulan Julu 2010. Diresaun Nasional ba Estatística (DNE) iha Ministériu Finansas mak halo sensus ne'e, ho apoiu finansas no téknika husi Fundu Nasoins Unidas ba Populasaun (UNFPA). Loron 11 fulan-Jullu konsidera nu'udar Loron Populasaun Mundiál.

Maski populasaun Timor-Leste uitoan ita hasoru hela dezafiu determinante lubun ida hanesan: sistema hela fatin la-eziste klaru, topografia foho difisil, dalan barak mak ho kondisaun estremu, ne'ebé halo ita susar atu to'o iha area remota sira no mós susar ba asesu media nian. Nune'e buat hirak temi ne'e foin fatór balun deit.

Depois liu tinan 400 husi koloniál Portugés no tinan 25 husi okupasaun Indonesia, Timor-Leste hetan duni independénsia iha tinan 2002, ho dezafiu barak no kompleksu atu hahú fali nasaun foun ida. Tan ne'e mak revizaun faktu sira ho número kona-ba populasaun sai indikadór importante hodi halo planu programa dezenvolvimentu, no implementa políтика públiku ida realista.

Antonio Freitas, Diretor-Jeral ba Departamentu Polítika, Análize no Peskiza (DGAP), Ministériu Finansas, hateten "Sensus 2004 liu ba prova ona, bele fó valór boot ba Governu RDTL ho ninia parseiru dezenvolvimentu sira iha momentu ne'ebá, maibé agora daudauk parte hirak ne'ebé mak kontinua involve mós iha prosesu dezenvolvimentu Timor-Leste, mós hein hela imajen foun ida kona ba kondisaun demográfiku atuál iha Timor Leste."

Atu reforsa Governu Timor-Leste nia importânsia iha prosesu Sensus 2010 ida ne'e, Presidente da Repúblika José Ramos-Horta, lansa ona Kampaña Publísidade ida ba Sensus Nasional iha 14 fulan Maiu liu ba. Nune'e mós hodi regula didi'ak aspetu diferente hirak iha Sensus, Parlamentu Nasional mós aprova ona Lei kona-ba Sensus Populasaun no Uma

Kain Tinan 2010 nian, ne'ebé lei ne'e rasik fó mandatu ba populasaun Timor tomak nia partispasaun iha sensus ida ne'e nudar serbisu públiku obrigatóriu ida.

Planeamento no preparasaun ba Sensus ida ne'e hahú tinan rua resin ona. Ne'e ho razaun katak serbisu sura ema ne'ebé hela iha nasaun ida laiha sistema hela fatin di'ak, ne'e serbisu ida difisil. Difikuldade ne'ebé iha mak oinsá promove sensus ne'e ba área rurál sira ne'ebé difisil atu asesu ba, persentajen populasaun ne'ebé la hatene lee no hakerek mós boot, lingua ne'ebé populasaun sira uza ba ko'alia mós la hanesan husi dialetu liu 30, no asesu media públiku limitadu tebes, nune'e mak Sensus hasoru duni dezafiu aas.

Maibé Fredrick Okwayo, Xefe ba Asesór Tékniku husi Projetu Sensus UNFPA nian, nakonu ho optimista. Nia hateten "Iha mós ajuda imajen aerial (foto udara) ne'ebé ita kria barak ona iha mapa kuaze liu 2,000 iha territóriu Timor-Leste. Staf sensus sira mós sei uza GPS (Global Positioning System ka Sistema Pozisaun Globál), ne'e nudar ekipamentu ida atu asegura katak uma kain ida-idak hetan no bele sura duni."

Orsamentu ba Sensus 2010 ida ne'e tau hamutuk husi Governu Timor-Leste ho UNFPA, ho estimasaun, gasta to'o millaun 4.2 dolares americanus. La'ós fó deit apoiu finanseiru, UNFPA mós sei tulun asistente tékniku iha area lojística, no administrativu nian.

Aproximadu ema 4,000 (inklui 2,630 entrevistadór no koordenadór GPS hamutuk 615) mak sei hala'o servisu iha terrenu atu hala'o sensus 2010 ne'e ho susesu. Iha mós membru staff terrenu importante balun, hanesan ema ne'ebé halo publisdade ba mensajen, hala'o ona sira nia servisu iha distritu 13 iha Timor-Leste. Sira nia knaar mak atu fó koñesimentu di'ak kona-ba sensus iha suku sira ne'ebé dook. "Iha fatin izoladu balun ema labelle rona radio, ne'ebé signifika katak dalan ida deit atu informa ba ema iha suku sira ne'e: tenki ba iha ne'ebá no organiza enkontru ho komunidade," dehan Antonio Freitas.

Iha tinan 2004 populasaun Timor-Leste hamutuk 923,198. Hafoin tinan 6, estimasaun populasaun hamutuk 1,155,000 ne'ebé 43.2 pursentu tinan 15 mai kraik.

Saida mak ita tenki hatene kona-ba Sensus Populasaun no uma kain Timor Leste 2010

- Sensus Kalan importante tebes, iha kalan 11 to'o loron 12 fulan Julu. Iha kalan ida ne'e, uma kain ida-idak sei hakerek naran iha lista husi ema ida-idak ne'ebé toba iha kalan ne'e iha sira nia uma, inklui bainaka temporáriu balun. Nota katak membru família ne'ebé laiha uma husi kalan ne'e sei la konta iha fatin ne'ebé ba-bain sira hela. Sira sei sura de'it ema ne'ebé hela iha uma kain bainhira sira toba tempu kalan husi loron 11 no 12 fulan Julu.
- Entrevistadór Sensus sei uza ropa ofisial sensus, sira sei vizita uma kain ida-idak iha nasaun laran hahu husi loron 11 to'o loron 25 fulan Julu. Sira sei husu perguntas balun kona-ba uma kain no situasaun sosio-ekonómiku nian.
- Ema ida-idak ne'ebé prezensa iha baliza Timor-Leste iha tempu Sensu Kalan sei sura hotu iha sensus 2010. Inklui mós sura hotu ema turista no estranjeiro ne'ebé serbisu ka vizita mai nasaun ne'e.
- Sensus 2010 mak serbisu obrigatóriu públiku ida, atu nune'e ita hotu tenki partisipa atu responde perguntas hotu-hotu ho lolos. Partisipasaun iha sensus absoluta livre (lalika selu buat ida).
- Lei Sensus 2010 hateten katak informasaun hotu-hotu ne'ebé rekolla durante sensus ne'e segredru (konfidensiál) no sei uza ba objektivu estatística de'it. Lei Sensus 2010 mós hateten katak membru staf sensus balun ne'ebé viola lei ida ne'ebé segredru tebetebes sei hetan kastigu
- Família ka ema ne'ebé seidauk sura iha loron 24 fulan Julu tenki hato'o relatóriu ba sira nia xefe suku atu nune'e sira bele organiza sensus ofisiál hodi haruka entrevistadór ida ba uma kain ne'e.
- Ema ruma hakarak tan informasaun kona-ba sensus 2010 hato'o haruka sira nia perguntas ka dúvidas ba Edifisiu Sensus iha sira nia sub-distritu.

Filme kona-ba esperansa no determinasaun nian entusiastikamente simu hosi audiënsia sira



» UNICEF Photo/M. Maglipon

Filme Ain-Tanan Ida nia Mehi, fó-hatudu dahuluk iha Sentru Konvensaun Dili, iha loron 24 fulan-Juñu ne'ebé hetan prezensa hosi audiënsia kuaze 300 ne'ebé maka entusiastika, hosi kedes Primeiru Ministru, Ofisais Importante hosi NU no parentes Timor-oan no labarik-sira ne'ebé mak atualmente sai iha filme ne'ebé produs hosi Koreanu-sira. Audiënsia labele fó tulun maibé basa-liman no kontente kadavez sena familiar no oin-sira mosu iha ékran/layar – inklui mós Primeiru Ministru Xanana bainhira fó-sai, iha ninia papél nu'udar Prezidente Timor-Leste nian.

Ain-Tanan Ida nia Mehi, hanesan filme naruk Koreanu nian, ne'ebé mak bazeia ba vida real hosi joven Koreanu no labarik Timoroan ida ne'ebé mak realiza sira-nia mehi liuhosi kompromisu no servisu maka'as. Jogadór futebol Koreanunu ne'e, ne'ebé mak lakon tiha negosiu barak iha pasadu, mai iha Timor-Leste ho esperansa ida katak bele hetan oportunidade di'ak liu ba servisu nian. Nia haree katak labarik-sira ho ain-tanan tebe hela bola no nia hanoin katak nia bele fa'an sapatu tebe-bola nian ba labarik-sira ne'e. Hafoin ho presaun ninia tusan sira uluk nian no ho hanoin ida katak labarik-sira laiha osan nato'on atu bele sosa ninia sapatu-sira, halo nia deside atu taka tiha ninia loja ki'koan ne'e. Maibé hosi ne'e nia hahú kedes atu hanorin labarik-sira atu oinsá mak bele sai jogadór di'ak ida, ikusmai nia deside atu hela. Iha tinan ida nia-laran, liuhosi sira-nia komitmentu no servisu maka'as, ekipa Timoroan sira bele sai ba liur no manán taxa futebol juvenil internasional nian iha Japaun. Tantu treinadór Koreanu no labarik-sira realiza duni sira-nia mehi ne'e filme ne'ebé mak fó-hatudu dahuluk ho ninia subtítlu Inglés ne'e, hetan suporta hosi Sekretáriu Estadu Juventude no Desporto ho kolaborasaun hosi Embaixada Repúblíka Koreanu no UNICEF.

Konsertu muzika MTV EXIT iha Dili



» UNMIT Photo/Rohit Kohli

O suporta hosi governu lokál, Organizaun Internasional ba Migrasaun nian (OIM) no Ajénsia Estadu Unidus ba dezenvolvimentu Internasional (USAID), Estrela rock Indonézia nian, Superman is Dead, hato'o sira ninia apresentasaun ida ne'ebé mak ineskesível iha Dili iha loron Sesta ba ninia admiradór sira kuaze besik ema rihun ne'ebé hakilár hodi lansa tour "MTV EXIT Live iha Timor-Leste".

Ne'e hanesan konsertu ida ne'ebé mak halibur ema barak ne'ebé assisti konsertu iha sidade kapitál Timor-Leste nian. Eventu ne'e produzidu hosi MTV EXIT hodi hasa'e konxiénsia kona-ba tráfüku umanu, krimé ne'ebé mak afeta ona ema rihun ba rihun iha mundu laran tomak. Konsertu ne'e hato'o mós infomasaun esensiais no ekipamento nesesariu hodi tulun fó protesaun ba sira hosi esplorasaun nian. Eventu ne'e hanesan mós oportunidade ida ba sensibiliza foin-sa'e lokál sira kona-ba HIV/SIDA no hasa'e konxiénsia kontra violénsia Doméstika.

Suporta área inundasaun sira



» UNMIT Photo/Bernardino Soares

UNMIT nian mak entrega tiha tonelada 4.1 hosi sasan esensial ba área sira ne'ebé mak afetada liu. Família nebe afeita simu sasan hanesan pakote kada família ida inklui foos kala besik kilograma 25 no material dapur no sasan uma nian hamutuk kilograma 4.

In Memoriam


» Master Sergeant
Hermenegildo Almeida Marques
17 August 1963 - 21 June 2010

Ho laran triste UNMIT fó hatene kona-ba Mestre Sarjentu Marques ne'ebé mak mate sedu liu tanba resultadu asidente karreta. Mestre Sarjentu Marques hanesan Xefe Ekipa, hosi Ekipa de Inactivação de Engenhos Explosivos, (Explosives Ordnance Disposal Team) ne'ebé responsabiliza ba identifikasiāun no desarmamento Ordenances Explosivos nian. Nia husik hela nia feen Helena do Carmo Almeida de Jesus Marques, oan feto ida Andreia Filipa no oan mane ida Marco André.

Seguransa marítima

Frontera kostál Timor-Leste nian ne'ebé laiha protesaun bele husik tasi-ibun sira sai vulnerável ba ameasa hosi kontrabandu, imigrasaun ilegal, peska ilegal, tráfüku umanu no droga, pirata no fase osan nian. Ezekusaun hanesan dezafiu ida ba Timor-Leste nia Zona Ekónomiku Eksklusivu ne'e tanba faltade rekursus. Polisia NU nian rekomenda ba polisia nasional guarda-kostál nian atu hametin sira-nia kapasidade seguransa iha marítimu nian



» UNMIT Photo/Martine Perret

Timor-Leste nia krelementu ekonomia

Nasaun sira iha rejiaun Pasífiku nian espera katak krelementu médiu ba postu ekónomicu globál hosi 3.7 pursentu iha tinan idane'e, konforme ba previzaun ida hosi Banku Dezenvolvimentu Ázia nian (BDA). BDA atribui aumentu taxa hirak ne'e ba rekursus hirak ne'ebé riku iha Papua Nova Guiné no Timor-Leste. Nasaun Illa sira seluk, inklui Fiji, Illa Solomon, no Samoa sei sente nafatin impaktu hosi ekonomia ne'ebé mak ne'neik oituan ne'e.



» UNMIT Photo/Antoninho Bernardino



Rona Futuru Nabilan

Programa regular radio UNMIT kada Sábadu oras 5:30 Lokraik no Domingu oras 6:00 kalan iha RTL no 15 radio komunitade sira

Haree ba pás

Programa regular TV UNMIT kada semana rua iha Segunda 7:30 kalan iha TVTL